

# Le château en 1200 exemplaires

*La présentation du livre « Le castrum et le château comtal de Horbourg » a connu un grand succès auprès du public. Sa parution coïncide avec le 450<sup>e</sup> anniversaire de la construction du château.*



La salle des fêtes était comble pour cette présentation.

(Photo « L'ALSACE »)

**L**A salle des fêtes de Wihr était presque remplie jusqu'à la dernière place mardi soir pour la présentation du livre « Le Castrum et le château comtal de Horbourg » par l'Association d'archéologie et d'histoire de Horbourg-Wihr, dont Pierre Maurer est le président. Ce dernier a notamment pu

saluer le député Meyer, le conseiller général Goerg, son prédécesseur Jean Steib, le maire de Horbourg-Wihr G. Jauss, le maire-délégué P. Alviani. Ses remerciements allèrent d'entrée à la commune de Horbourg-Wihr qui a préfinancé l'ouvrage tiré à 1200 exemplaires à hauteur de 140 000 F, ainsi qu'au groupe

de travail réuni autour de Denise Rietsch ; Georges Bischoff qui a préfacé le livre et Christian Wilsdorf, directeur honoraire des archives départementales du Haut-Rhin. Le maire Jauss souligna que le livre de la famille Herrensneider qui a été édité en 1894, trouve aujourd'hui une nouvelle vie, grâce à Denise Rietsch qui l'a traduit

de l'allemand, entourée d'une bonne équipe. MM. Goerg et Meyer ont relevé les mérites de ceux qui ont réussi l'exploit de sortir ce livre qui a déjà fait autorité dans le secteur. Mlle Rietsch relata les principales étapes du contenu. Avant le verre de l'amitié, M. Wilsdorf signala qu'il y a eu trois années de travail de traduction. Il souli-

gna que la parution de ce livre coïncide avec le 450<sup>e</sup> anniversaire de la construction du château de Horbourg. Notons que le livre est disponible au prix de 210 F auprès de Marc Kauffmann, 1, rue 8-Mai 1945 à 68180 Horbourg-Wihr et Denise Rietsch, 7, Grand'Rue à 68180 Horbourg-Wihr.

G. K.

Présentation de la traduction de l'ouvrage du pasteur Herrensneider.